

UMOWA LICENCYJNA OPROGRAMOWANIA I WARUNKI SPRZEDAŻY PRODUKTÓW SEASIDE CUSTOMS GARAGE

Wersja 1.0 — obowiązuje od 01.08.2026

Licencjodawca: **Seaside Customs Garage Krzysztof Dymianiuk**, ul. Chopina 41A, 76-150 Darłowo, Polska, NIP 4990050765, REGON 320588600 (dalej „SCG”).

Nabywca oprogramowania lub urządzenia (dalej „Kupujący” lub „Licencjobiorca”).

Oprogramowanie, oprogramowanie układowe (firmware) oraz urządzenia SCG (dalej łącznie „Produkt”).

1. ZAWARCIE UMOWY

Rejestracja, aktywacja lub pierwsze uruchomienie Produktu stanowi zawarcie niniejszej Umowy Licencyjnej i akceptację wszystkich jej postanowień. Jeżeli Kupujący nie akceptuje niniejszych warunków, nie może aktywować ani używać Produktu i powinien niezwłocznie skontaktować się z SCG.

Instalacja urządzenia w pojeździe lub wgranie oprogramowania układowego do sterownika stanowi nieodwołalne przyjęcie Produktu oraz wszystkich warunków niniejszej Umowy.

2. PRZEZNACZENIE PRODUKTU

2.1. **Produkty SCG przeznaczone są wyłącznie do celów motorsportowych, badawczo-rozwojowych, edukacyjnych, wystawienniczych i warsztatowych oraz do stosowania w pojazdach niedopuszczonych do ruchu po drogach publicznych.** Są to narzędzia diagnostyczne, serwisowe i adaptacyjne przeznaczone dla wykwalifikowanego personelu technicznego.

2.1a. Produkty **nie posiadają homologacji drogowej** (świadczenia homologacji typu ani homologacji części zgodnie z regulaminami EKG ONZ / rozporządzeniem (UE) 2018/858) i nie są przeznaczone do montażu w pojazdach eksploatowanych na drogach publicznych. Powyższe nie uchybia obowiązkowemu oznakowaniu CE urządzeń w zakresie kompatybilności elektromagnetycznej i bezpieczeństwa produktu.

2.2. Produkty SCG nie są produktami oryginalnymi (OEM) producentów pojazdów, nie są przez nich autoryzowane, sponsorowane ani powiązane z nimi w jakikolwiek sposób. Wszelkie nazwy marek, modeli i sterowników użyte w dokumentacji i interfejsie Produktu służą wyłącznie identyfikacji zgodności technicznej.

2.3. Kupujący przyjmuje do wiadomości, że ingerencja w instalację elektryczną i magistrale komunikacyjne pojazdu (CAN, LIN i inne) może wpłynąć na działanie systemów pojazdu, w tym systemów związanych z bezpieczeństwem, i że wykonuje ją na własne ryzyko oraz odpowiedzialność.

3. LEGALNOŚĆ UŻYCIA — OŚWIADCZENIE KUPUJĄCEGO

3.1. Kupujący oświadcza i gwarantuje, że będzie używał Produktu wyłącznie:

- a) w pojazdach stanowiących jego własność, **albo**
- b) w pojazdach powierzonych mu do naprawy lub obsługi przez ich prawowitego właściciela lub osobę przez niego upoważnioną, na podstawie zlecenia serwisowego.

3.2. Kupujący oświadcza, że nie będzie używał Produktu w połączeniu z oprogramowaniem układowym, danymi kalibracyjnymi, kluczami kryptograficznymi, kodami dostępu ani danymi immobilizera, do których nie posiada legalnego uprawnienia dostępu.

3.3. **Produkty SCG umożliwiające odczyt, zapis lub emulację danych immobilizera, systemów zabezpieczeń przeciwkradzieżowych, kluczy pojazdu lub liczników przebiegu przeznaczone są wyłącznie do legalnych zastosowań serwisowych** — takich jak naprawa uszkodzonego sterownika, dorobienie klucza na zlecenie właściciela lub wymiana modułu. Wykorzystanie Produktu do kradzieży pojazdu, uruchomienia pojazdu bez zgody właściciela, fałszowania wskazań licznika przebiegu, obchodzenia zabezpieczeń w pojeździe pochodzącym z przestępstwa lub w jakimkolwiek innym celu bezprawnym stanowi rażące naruszenie niniejszej Umowy i może stanowić przestępstwo w rozumieniu przepisów karnych.

3.4. W przypadku powzięcia uzasadnionego podejrzenia naruszenia niniejszego punktu SCG zastrzega sobie prawo do natychmiastowego wypowiedzenia licencji, wstrzymania wsparcia technicznego i aktualizacji, odmowy kolejnych aktywacji oraz odmowy sprzedaży dalszych Produktów — bez zwrotu uiszczonych opłat — a także do powiadomienia właściwych organów. SCG nie stosuje zdalnego wyłączania ani blokowania Produktów już zainstalowanych u Kupującego.

3.5. Kupujący ponosi wyłączną odpowiedzialność za ustalenie i przestrzeganie przepisów obowiązujących w jurysdykcji, w której korzysta z Produktu, w tym przepisów dotyczących ochrony technicznych środków zabezpieczających.

4. BRAK HOMOLOGACJI DROGOWEJ — OŚWIADCZENIE KUPUJĄCEGO

4.1. Składając zamówienie i aktywując Produkt, Kupujący **oświadcza, że nabywa Produkt do celów motorsportowych, badawczo-rozwojowych, edukacyjnych lub warsztatowych** i że będzie go stosował w pojeździe niedopuszczonym do ruchu po drogach publicznych albo w warunkach stanowiskowych (bench).

4.2. Kupujący przyjmuje do wiadomości, że montaż Produktu w pojeździe dopuszczonym do ruchu po drogach publicznych następuje wyłącznie na jego własne ryzyko i odpowiedzialność, wbrew przeznaczeniu określonymu przez SCG, i może skutkować w szczególności:

- a) utratą zgodności pojazdu ze świadectwem homologacji,
- b) negatywnym wynikiem okresowego badania technicznego,
- c) utratą ochrony ubezpieczeniowej lub odmową wypłaty odszkodowania,
- d) odmową uznania roszczenia gwarancyjnego przez producenta pojazdu,

e) odpowiedzialnością administracyjną lub karną Kupującego.

4.3. SCG nie ponosi odpowiedzialności za skutki użycia Produktu niezgodnie z przeznaczeniem określonym w pkt 2.1 i 4.1. Kupujący zwalnia SCG z odpowiedzialności z tego tytułu na zasadach określonych w pkt 8.

4.4. Kupujący ponosi wyłączną odpowiedzialność za ustalenie i przestrzeganie przepisów obowiązujących w jurysdykcji, w której korzysta z Produktu, w tym przepisów o warunkach technicznych pojazdów i dopuszczeniu ich do ruchu.

5. LICENCJA

5.1. SCG udziela Kupującemu niewyłącznej, nieprzenoszalnej, niepodlegającej sublicencjonowaniu licencji na korzystanie z Produktu w postaci kodu wynikowego, wyłącznie na własne potrzeby Kupującego (osobiste lub w ramach prowadzonej przez niego działalności warsztatowej), z zastrzeżeniem ograniczeń określonych w niniejszej Umowie.

5.2. **Zakres licencji.** O ile w opisie Produktu nie wskazano inaczej, licencja obejmuje:

- oprogramowanie desktopowe — instalację na stanowiskach roboczych Kupującego, powiązaną z zakupioną liczbą aktywacji lub z określonym urządzeniem sprzętowym (dongle / numer seryjny interfejsu);
- oprogramowanie układowe (firmware) — wyłącznie egzemplarz urządzenia SCG, w którym zostało fabrycznie zainstalowane;
- licencja udzielana jest na czas nieoznaczony, chyba że przy zakupie wyraźnie określono okres abonamentowy.

5.3. **Aktywacja.** Produkt może wymagać jednorazowej aktywacji online. Kupujący wyraża zgodę na przekazanie SCG danych technicznych niezbędnych do aktywacji (identyfikator sprzętu, numer seryjny, wersja oprogramowania). Produkt nie zawiera mechanizmu zdalnej dezaktywacji ani zdalnego wyłączenia — po aktywacji działa niezależnie od połączenia z serwerem SCG.

5.4. **Przeniesienie licencji.** Odsprzedaż lub przekazanie licencji osobie trzeciej wymaga uprzedniej pisemnej (lub e-mailowej) zgody SCG i zgłoszenia nowego użytkownika. Sprzedaż urządzenia sprzętowego SCG wraz z fabrycznym firmware'em nie wymaga zgody, jednak nabywca wstępuje w prawa i obowiązki wynikające z niniejszej Umowy.

5.5. **Aktualizacje.** SCG nie ma obowiązku dostarczania aktualizacji. Udostępnione aktualizacje objęte są niniejszą Umową. Kupujący przyjmuje do wiadomości, że wgranie aktualizacji firmware'u wykonuje na własne ryzyko i zobowiązany jest do przestrzegania instrukcji dotyczących zasilania i przerywania procesu programowania.

6. OGRANICZENIA

Kupujący zobowiązuje się nie:

- a) powielać, rozpowszechniać, wynajmować, użyczać ani udostępniać Produktu osobom trzecim, w tym w formie usługi zdalnej, poza przypadkami dozwolonymi w pkt 5;
- b) obchodzić, usuwać ani modyfikować mechanizmów zabezpieczeń, aktywacji, ograniczeń licencyjnych ani systemu weryfikacji;
- c) usuwać ani ukrywać oznaczeń praw autorskich, znaków towarowych i klauzul poufności widocznych w Produkcie lub w generowanych przez niego danych wyjściowych;
- d) dekompilować, deasemblować ani poddawać Produktu inżynierii wstecznej — **z zastrzeżeniem** bezwzględnie obowiązujących uprawnień przysługujących Kupującemu na podstawie art. 75 ust. 2 i 3 ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych oraz art. 5 i 6 dyrektywy 2009/24/WE, których niniejsza Umowa nie ogranicza;
- e) wykorzystywać Produktu do nieautoryzowanego powielania, rozpowszechniania lub modyfikowania firmware'u ani fabrycznych plików kalibracyjnych osób trzecich, ani do wgrywania plików pozyskanych z naruszeniem cudzych praw własności intelektualnej.

7. PRAWA WŁASNOŚCI INTELEKTUALNEJ

7.1. Produkt jest licencjonowany, a nie sprzedawany. Wszelkie prawa własności intelektualnej do Produktu — w tym prawa autorskie, prawa do baz danych, znaki towarowe, tajemnice przedsiębiorstwa oraz prawa do wszelkich poprawek, aktualizacji, ulepszeń i modyfikacji, także wykonanych na indywidualne zamówienie — pozostają wyłączną własnością SCG.

7.2. Wszelkie odniesienia do „sprzedaży” lub „zakup” Produktu w materiałach handlowych rozumie się jako udzielenie licencji na warunkach niniejszej Umowy.

7.3. SCG zastrzega wszelkie prawa nieudzielone Kupującemu wyraźnie w niniejszej Umowie.

8. ODPOWIEDZIALNOŚĆ I ZWOLNIENIE Z ODPOWIEDZIALNOŚCI

8.1. Kupujący zobowiązuje się naprawić szkodę i zwolnić SCG z odpowiedzialności (w tym pokryć uzasadnione koszty obsługi prawnej) z tytułu roszczeń osób trzecich wynikających z:

- a) nieprawidłowego montażu, konfiguracji lub użytkowania Produktu,
- b) użycia Produktu niezgodnie z pkt 3 i 4 niniejszej Umowy,
- c) użytkowania pojazdu z zainstalowanym Produktem.

8.2. W stosunkach z przedsiębiorcami odpowiedzialność SCG z tytułu niniejszej Umowy ograniczona jest do wysokości ceny zapłaconej za Produkt i wyłącza utracone korzyści, przestoje, szkody w pojeździe, koszty holowania, wynajmu pojazdu zastępczego oraz inne szkody pośrednie.

8.3. Ograniczenia z pkt 8.2 nie mają zastosowania do szkody wyrządzonej umyślnie, do szkód na osobie ani do przypadków, w których wyłączenie odpowiedzialności jest niedopuszczalne na mocy bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa. **Postanowienia niniejszej Umowy nie ograniczają praw konsumenta wynikających z przepisów bezwzględnie obowiązujących.**

9. GWARANCJA I REKUMIA

9.1. **Urządzenia sprzętowe.** SCG udziela pierwotnemu nabywcy gwarancji na wady materiałowe i wykonawcze przez okres **[12]**

miesiące od daty zakupu, pod warunkiem prawidłowego montażu i normalnej eksploatacji. Uprawnieniem z gwarancji jest naprawa lub wymiana urządzenia, według wyboru SCG.

9.2. **Gwarancja nie obejmuje** uszkodzeń powstałych wskutek: nieprawidłowego podłączenia lub odwrotnej polaryzacji zasilania, przepięć w instalacji pojazdu, zalania, uszkodzeń mechanicznych, samodzielnych modyfikacji urządzenia oraz przerywania procesu programowania firmware'u. Gwarancja nie obejmuje również Produktów użytkowanych niezgodnie z przeznaczeniem określonym w pkt 2.1, w tym eksploatowanych w pojeździe dopuszczonym do ruchu po drogach publicznych.

9.3. **Oprogramowanie** dostarczane jest w stanie „takim, w jakim jest” (*as is*). SCG nie gwarantuje, że Produkt będzie działał nieprzerwanie, bezbłędnie ani że będzie kompatybilny z każdym egzemplarzem, wariantem, rocznikiem lub wersją oprogramowania sterownika danego pojazdu. Pojazdy różnią się między rynkami i seriami produkcyjnymi; wskazana kompatybilność ma charakter informacyjny.

9.4. **Konsumenci.** Wobec konsumentów oraz przedsiębiorców na prawach konsumenta stosuje się przepisy ustawy o prawach konsumenta oraz Kodeksu cywilnego o zgodności towaru i treści cyfrowej z umową; niniejsza gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza tych uprawnień.

9.5. **Przedsiębiorcy.** W stosunkach z przedsiębiorcami rękojmia jest wyłączona (art. 558 § 1 Kodeksu cywilnego).

10. ODSTĄPIENIE OD UMOWY (KONSUMENCI)

10.1. Konsumentowi przysługuje prawo odstąpienia od umowy zawartej na odległość w terminie 14 dni bez podania przyczyny, na zasadach określonych w ustawie o prawach konsumenta.

10.2. Prawo odstąpienia **nie przysługuje** w odniesieniu do dostarczania treści cyfrowych niedostarczanych na nośniku materialnym, jeżeli spełnianie świadczenia rozpoczęło się za wyraźną i uprzednią zgodą konsumenta, przed upływem terminu do odstąpienia, oraz po poinformowaniu go o utracie tego prawa. **Aktywacja licencji lub pobranie oprogramowania oznacza rozpoczęcie świadczenia i utratę prawa odstąpienia.**

10.3. Urządzenia sprzętowe podlegają zwrotowi w stanie nieuszkodzonym i niezamontowanym w pojeździe.

11. DANE OSOBOWE

Administratorem danych osobowych Kupującego jest SCG. Dane przetwarzane są w celu zawarcia i wykonania umowy, aktywacji i weryfikacji licencji, dostarczania aktualizacji, wsparcia technicznego oraz wypełnienia obowiązków prawnych.

Szczegółowe zasady, zakres danych, podstawy prawne i okresy przechowywania określa Polityka Prywatności dostępna pod adresem:

<http://seasidecustoms.com/polityka-prywatnosci-seaside-customs-garage.pdf>

Kupujący ponosi odpowiedzialność za zgodność z prawem przetwarzania danych osób trzecich (w szczególności właścicieli pojazdów, numerów VIN i danych ze sterowników) w związku z korzystaniem z Produktu.

12. WYPOWIEDZENIE

12.1. Licencja wygasa automatycznie w przypadku istotnego naruszenia przez Kupującego postanowień pkt 3, 4 lub 6.

12.2. W przypadku wygaśnięcia licencji Kupujący zobowiązany jest zaprzestać korzystania z Produktu i usunąć wszystkie jego kopie.

13. PRAWO WŁAŚCIWE I WŁAŚCIWOŚĆ SĄDU

13.1. Niniejsza Umowa podlega prawu polskiemu.

13.2. Wszelkie spory z przedsiębiorcami rozstrzyga sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby SCG.

13.3. Wobec konsumentów właściwość sądu ustala się zgodnie z powszechnie obowiązującymi przepisami. Konsument może również skorzystać z pozasądowych sposobów rozpatrywania reklamacji i dochodzenia roszczeń, w tym platformy ODR: <https://ec.europa.eu/consumers/odr>.

14. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

14.1. **Klauzula salwatoryjna.** Jeżeli którekolwiek postanowienie niniejszej Umowy okaże się nieważne lub niewykonalne, pozostałe postanowienia zachowują moc, a postanowienie nieważne zastępuje się postanowieniem najbliższym celowi gospodarczemu Umowy.

14.2. **Zmiany.** SCG może zmienić niniejszą Umowę dla przyszłych wersji Produktu i nowych zakupów. Zmiany nie działają wstecz wobec już udzielonych licencji, chyba że są korzystniejsze dla Kupującego lub wynikają z przepisów prawa.

14.3. **Wersja językowa.** Wiążąca jest polska wersja niniejszej Umowy. Tłumaczenia mają charakter wyłącznie informacyjny.

14.4. **Kontakt.**

Seaside Customs Garage Krzysztof Dymianiuk

ul. Chopina 41A, 76-150 Darłowo

e-mail: garage@seasidecustoms.com · tel. +48 791 261 074

[www: seasidecustoms.com](http://www.seasidecustoms.com)